

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS: Dirección 1750 Imprenta: 2299
Redcón. y Admón. 2025

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES: San Agustín, 7
Apartado n.º 11

AÑO LIX.—Número 18.335
Depósito Legal SG. 7-1958

Martes 14 de Julio de 1959

Precio del ejemplar: 1,20 pesetas

FRANCO presenció hoy la última fase de la operación "Dulcinea"

En la que figuraba una explosión atómica simulada

Terminado el ejercicio, le fue ofrecido al Jefe del Estado un almuerzo en el puesto de mando

Zona de maniobras, 14.—Su Excelencia el Jefe del Estado Generalísimo Franco, ha presenciado hoy la última fase interpretativa de la operación "Dulcinea" desarrollada brillantemente por la división experimental número 1.

Charles Chaplin disfruta con su familia la paz de Formentor

Y se muestra muy simpático «con todo el mundo»

Palma de Mallorca, 14.—Charles Chaplin "Charlot" ha empezado a disfrutar de una verdadera paz en su refugio de Formentor. Los periodistas y fotógrafos ya le han dejado tranquilo, y el célebre actor, con sus familiares, se ha bañado mañana y tarde en la playa. Charlot ha jugado con chifladura de padre, con la más pequeña de sus hijitas, Oona. La esposa de Charlot espera ser madre, próximamente, de su séptimo hijo.

Entre las graciosas anécdotas ocurridas el día de su llegada, se sabe que el actor, en su acceso de simpatía con la gente, estrechaba la mano a todo el mundo, incluso a quien no se la tenía. Sin darse cuenta, estrechó la de su hija mayor y la de una señorita suiza, amiga de la familia, que había venido con ellos en el avión, desde Ginebra.—Cifra.

La estancia de los príncipes de Lieja

Palma de Mallorca, 14.—Los príncipes de Lieja se trasladaron desde su residencia de Formentor, a Palma de Mallorca y estuvieron bailando un buen rato. Presenciaron después el desfile de atracciones en una conocida terraza. Al anochecer, tomaron café en un restaurante del centro de la ciudad, confundidos con el público cosmopolita que, a aquella hora llenaba el paseo del Boro y las terrazas de las cafeterías.

Con una gran parada militar, se ha celebrado en París el 14 de julio

El desfile fue presidido por el presidente De Gaulle

París, 14.—Docenas de millares de personas se alinearon hoy a lo largo de los Campos Eliseos para presenciar el paso del desfile militar con motivo del «Día de la Bastilla», probablemente la mayor parada militar desde 1945. Muchas personas ocuparon posiciones en el trayecto del desfile desde las cuatro de la madrugada, mientras los bailes callejeros continuaban a dicha hora.

Han terminado los sanfermines

Pamplona, 14.—Con la solemnidad religiosa de la Octava de San Fermín, han finalizado las fiestas pamplonesas. El Ayuntamiento se trasladó en corporación, acompañado de su comitiva de maderos, timbales, grupos de danzantes y banda de música, a la capilla del patrono, para asistir a la tradicional misa. El templo estaba repleto de fieles. Al final de la ceremonia se crio a adorar la reliquia del santo. Se ha ausentado va la mayor parte de los forasteros, pero todavía las calles y plazas presentan animadísimo aspecto. En el teatro Gayarre, y ante numeroso público, tuvieron una actuación magnífica el ballet del maestro Olabarrin y la agrupación municipal de Bilbao.—Cifra.

Primer premio de danza del Teatro de las Naciones, a Arturo Serrano

París, 14.—El teatro de las Naciones ha concedido el primer premio de danza al bailarín Arturo Serrano, de la compañía de Pilar López. La entrega del premio se hará en el teatro Sarah Bernard.—Efe.

Al puesto de observación llegó el Generalísimo a las 9.55 de la mañana, acompañado del ministro del Ejército, teniente general Barroso, de los jefes de sus casas, Militar, teniente general Asensio, y Civil conde de Casa de Loja, los segundos jefes, de la Casa Militar, teniente general Lavina y de la Civil el intendente general, señor Fuentetaja de Villavicencio, y los ayudantes de servicio.

Su Excelencia recibió la bienvenida del capitán general de la primera región militar, teniente general don Miguel Rodrigo, y fue cumplimentado por las personalidades que se encontraban en el puesto de observación, entre las que figuraban el ministro del Aire, teniente general Rodríguez y Díaz de Lecea; el jefe del Alto Estado Mayor, teniente general Cuesta Monereo; director de la Escuela Superior del Ejército, teniente general García Valiño; el jefe del Estado Mayor del Aire, teniente general Gil Fuentes; el teniente general Castro García, el embajador don Manuel Aznar y el jefe de la misión militar de los Estados Unidos, general Donovan.

DESCRIPCION DEL EJERCICIO

Inmediatamente comenzó una elocuente descripción de la operación "Dulcinea" y del ejercicio técnico que se iba a realizar hoy, a cargo del teniente coronel con Ernesto Sánchez Galiano, jefe de la tercera sección de la Capitanía General de la primera región militar, quien, al finalizar, hizo una exposición del ejercicio táctico de hoy y expuso las consecuencias y enseñanzas que deberán deducirse de esta operación.

A las diez y veinte minutos comenzó el ejercicio. El supuesto principal de las maniobras ha sido hoy, con las explosiones atómicas (simuladas) y la ocupación de Puerto Lápice, para asegurarse la línea del Guadiana e interceptar la principal línea ferroviaria y carretera de que pudiera disponer el enemigo, al alcanzarse Cinco Casas.

Terminado el ejercicio, Su Excelencia el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, se trasladó al puesto de mando del Cuartel general, donde le fue ofrecido un almuerzo por el director de maniobras, teniente general Rodrigo.—Cifra.

LA R. A. U. Y TUNEZ reanudan las relaciones diplomáticas

El Cairo, 14.—Los periódicos "caírotas" informan hoy que la República Árabe Unida y Túnez han acordado reanudar sus relaciones diplomáticas, rotas el pasado mes de octubre cuando Túnez acusó a la R. A. U. de interferir en los asuntos internos tunecinos.

Los embajadores de ambos países celebrarán una reunión esta semana para discutir los detalles de la reanudación de las relaciones. Los periódicos que publican estas noticias, califican el asunto como un paso importante hacia la realización de la solidaridad árabe.—Efe.

Siete mineros sepultados en una mina, en Torre de Bierzo

Parece ser que los obreros continúan con vida

León, 14.—Siete productores de la cuenca minera de Torre de Bierzo llevan varias horas sepultados en la mina "Manolina" situada a dos kilómetros de la citada localidad. El accidente ocurrió durante la pasada noche en el curso de una fuerte tormenta seguida de una tromba de agua que dejó completamente inundada la mina y provocó asimismo un desprendimiento de tierras. Durante toda la noche se han realizado los trabajos de salvamento y a primeras horas de la mañana todo parece indicar que los siete obreros están con vida. A las diez de la mañana llegaron al lugar del hecho el gobernador civil de la provincia y varios grupos de salvamento.—Cifra.

BAHAMONTES PUNTO EN LOS PUERTOS DE LA ETAPA DE HOY Y CONSERVA EL JERSEY AMARILLO

La etapa-Grenoble-Aosta ha sido ganada por el italiano BALDINI

La salida de los corredores para la decimoctava etapa de la Vuelta a Francia, Grenoble (Le Lauteret)-Aosta Saint Vicent, de 243 kilómetros de recorrido, ha sido dada a las 8,45 horas de la mañana en el alto del Lauteret, a los setenta y seis corredores, que todavía continúan la prueba.

Los corredores fueron transportados hasta el "col" del Lauteret en automóviles, para ser reunidos a las 8,30 horas de la mañana donde tomaron la salida a las 8,45, para dirigirse al pico del Galibier.

El "tricolor" Luisson Bobet desde ayer molestias en el estómago, pero ha tomado la salida. El tiempo es nuboso y de vez en cuando llueve muy suavemente.

GAUL CORONA EL GALIBIER

En la cima del Galibier, el corredor Charly Gaul ha pasado en primer lugar seguido de Rohrbach (Centro-Mediodía). A diez segundos de Rohrbach, ha pasado el español Federico Martín Bahamontes, y a 40 segundos el pelotón.

CHRISTIAN Y GISMONDI SE FUGAN

Por Lanslebourg, han pasado en primer lugar dos corredores, Christian Adolf (Internacional) y el italiano Gismondi, a las 12 horas, cuando llevan recorridos 81 kilómetros desde la salida. El pelotón marcha a seis minutos de los dos corredores escapados.



El jefe de pilotos de la Saunders-Roe, señor Peter Samb, que realizó recientemente el vuelo inaugural del "Hovercraft" o "plátano volante" británico

LA BOLSA

Sesiones desganadas e indecisas

Madrid, 14.—Empezó la semana con una sesión poco discrepante en sus características a las inmediatas anteriores, si bien se observaron síntomas de debilidad en bastantes valores, circunstancia que se mantendrá al cierre de la jornada. El negocio, pese a ser jornada oficial, fue de poca importancia.—Cifra.

En Barcelona

Barcelona, 14.—Poco negocio y escasa estabilidad registró la sesión de Bolsa de hoy, primera de la semana. Las transacciones fueron escasas y con ligeros cambios, la mayoría en menos, especialmente en los valores de arbitraje y eléctricos. Los locales sufrieron pequeñas reacciones, pero el volumen de ventas ha sido escaso. En los demás "corros" apenas ha habido operaciones y el Ayuntamiento de Barcelona ha perdido un cuarto.—Cifra.

En Bilbao

Bilbao, 14.—Ha comenzado la semana de Bolsa con una contratación tan desganada como las anteriores, formándose asimismo en ellas el curso de recuperación que paulatinamente viene produciéndose, sin desbordarse el mercado con notas espectaculares. En este ambiente de indecisión, se han registrado nuevas alzas discretas, que han tenido como principal escenario las eléctricas. Cerró la sesión poco animada, pero consistente.—Cifra.

derico Martín Bahamontes, y a 40 segundos el pelotón. Luisson Bobet marcha el último. El alto del Galibier está catalogado en segunda categoría en el premio de la montaña y tiene una altitud de 2.556 metros.

CHRISTIAN CORONA EL ISERAN

Christian (Internacional), ha sido el primero en coronar la cima del Iseran, puerto puntuable de primera categoría de 2.770 metros de altitud. En segundo lugar ha pasado Michele Gismondi (Italia), a siete segundos.

CHRISTIAN CORONA EL ISERAN

Christian (Internacional), ha sido el primero en coronar la cima del Iseran, puerto puntuable de primera categoría de 2.770 metros de altitud. En segundo lugar ha pasado Michele Gismondi (Italia), a siete segundos.

La clasificación oficial del paso por la cima del alto del Iseran, es la siguiente: 1, Christian (Internacional); 2, Gismondi (Italia); 3, Gaul (Holanda-Lux.), a seis minutos; 4, Bahamontes (España); 5, Saint (Oeste-Sudoeste); 6, Hoevenaers (Bélgica).

Los corredores conforme iban subiendo el Iseran se fueron colocando bajo los jerseys, hojas de periódico para no enfriarse durante el descenso del Iseran. En la cima hace frío.

BOBET ABANDONA

Louissou Bobet ha abandonado la Vuelta a Francia en la etapa de hoy. En el control de avituallamiento de Sec, Christian (Internacional) y Gismondi (Italia) han pasado con diez minutos de retraso sobre el horario previsto. Cinco minutos veinticinco segundos después marchó un pelotón en el que figuran los corredores favoritos: Gaul, Bahamontes, Riviere, Adriaenssens, Pauwels, Anquetil y Hoevenaers. Ha sido en la cima del alto del Iseran donde Louissou Bobet ha abandonado, a causa de la indisposición de estómago e intestino que padece.

Seis kilómetros antes de llegar a la cima del Alto del Pequeño San Bernardo los dos escapados, Christian (Internacional) y Gismondi (Italia) continúan destacados, con cinco minutos de adelanto sobre el grupo principal, que va rodando sin demostrar deseos de desencadenar la batalla. Una gran cantidad de aficionados presencian la subida desde los laterales de la carretera y muestran su desencanto ante la falta de combatividad de los participantes.

GISMONDI, PRIMERO EN SAN BERNARDO

El paso oficioso por este puerto, de primera categoría, a 57 kilómetros de la llegada a la meta, ha sido el siguiente: Gismondi (Italia); 2, Christian (Internacional); 3, Bahamontes, Bergaud, Huot, Saint, Gaul, Hoevenaers, Busto, De Bruyne, Robic y una docena de corredores que pasaron a 5,05 del primero. El español Manzanque pasó a 6,05, y el belga Planskaert a 6,06. Christian pasó a siete segundos de Gismondi.

BALDINI SE DESPEGA

Baldini, el campeón mundial de

fondo en carretera, ha tratado de despegarse del pelotón en el descenso del Pequeño San Bernardo, ya en territorio italiano, y se encuentra con 20 segundos de ventaja sobre sus perseguidores, cuando faltan 43 kilómetros para finalizar la etapa. Baldini trata probablemente de unirse a los dos hombres de cabeza, entre los que figura su compañero de equipo Gismondi.

BALDINI, GANADOR

La etapa de hoy, Grenoble-Aosta (Italia), de 240 kilómetros, ha sido ganada por Baldini, de Italia, en 7 horas, 48 minutos, 43 segundos. Bahamontes conserva el jersey amarillo. En segundo lugar se clasificó Charly Gaul, de Holanda-Lux.; tercero, Saint (Oeste-Sud); cuarto, Anglade (Centro-Med.); quinto, Gismondi (Italia); sexto, Christian (Internacional).

Los seis corredores que han llegado a la meta, y que figuran anteriormente, lo han hecho en el mismo tiempo del ganador, Baldini, 7, 49-30; 8, Anquetil (Francia); 9, Brancart (Bélgica); 10, Riviere (Francia); 11, Adriaenssens (Bélgica); 12, Mahe (Oeste-Sud.); 13, Van Aerde (Bélgica); 14, Bahamontes (España); 15, Gómez del Moral (España). Todos en el mismo tiempo. 16, Reitz (Suiza-Alem.), 7-53-22.

GROCK, el clown más famoso del mundo, ha muerto

Imperia (Riviera italiana), 14.—El "clown" más famoso del mundo, "Grock", ha fallecido en esta ciudad hoy, a la edad de 97 años. El nombre real de este genial payaso era el de Adrial Wetach.—Efe.

MURIO DE UN ATAQUE AL CORAZON

Imperia (Riviera italiana), 14.—Un sobrino del "clown" Grock ha manifestado que el genial payaso circense murió a consecuencia de un ataque al corazón, mientras su esposa se encontraba al lado del lecho. El matrimonio no tenía hijos. El sobrino de Grock dijo que probablemente el cadáver recibirá sepultura mañana en Imperia, donde el "clown" ha vivido los últimos años de su vida.

Grock contrajo matrimonio con su esposa Inés, de nacionalidad italiana, en 1918. Ocupaba una espléndida villa residencia llamada "Villa Bianca", rodeada por magníficas terrazas, y enormes jardines.—Efe.

Muñoz Alonso inaugura los cursos de verano en el castillo de Peñíscola

Castellón de la Plana, 14.—Con una conferencia a cargo del director general de Prensa, don Adolfo Muñoz Alonso, han dado comienzo en el castillo de Peñíscola los cursos de verano del Instituto del mismo nombre.

El acto, presidido por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, señor Serrano Montalvo, y otras autoridades y jerarquías, se celebró en el salón del Trono, y ocuparon la nave los alumnos, en su mayoría extranjeros.

En primer lugar, el director del Instituto, señor Canellas, pronunció unas palabras explicando la finalidad del curso. Después hizo la presentación del conferenciante. El señor Muñoz Alonso trató el tema "El hombre como descubrimiento cultural del Mediterráneo". Hizo un estudio de la importancia y trascendencia de la palabra en la persona humana. Señaló que en la palabra se encuentra no sólo la razón como parte del hombre, sino el hombre entero, y expuso a continuación cómo surgió el hombre del Mediterráneo.

CRONICA DE LA CIUDAD

Agua sucia

Los calores suelen traer consigo algunas problemillas, no siendo fácil de resolver precisamente el que se nos suele presentar como más agudo: el de la sed.

Sin embargo, hay otros asuntitos que, si bien algunos pueden pensar que tienen poca importancia, no es así, sino todo lo contrario. La tienen, y extraordinariamente grande, porque de esa circunstancia que parece insignificante, se pueden derivar consecuencias lamentables, que hubieran podido ser evitadas con suma facilidad, siempre que se hubiera puesto un poco de diligencia en el asunto.

Hace ya más de quince días que los vecinos del bloque número siete—creemos que es—de Castro Bocos, en el barrio de San José, están aguantando los olores nada recomendables que les proporciona una alcantarilla situada junto a dicho bloque y que, al parecer, está atascada. El agua sucia no pasa por ella, y se desliza calle abajo tormente, produciendo ese ambiente de desahucio y a la vez mal olor que dejan entrever las aguas olvidadas y que precisan de mayor atención que las limpias, por cuanto su influencia puede ser auténticamente perjudicial en algunos casos.

Es lamentable este desahucio que deja campar a su libre albedrío una buena cantidad de agua sucia, impidiendo a los vecinos la estancia por aquellos alrededores, e incluso asomarse a sus ventanas, precisamente en una época en que esto es lo propio. No nos explicamos el caso. Porque si no se ha denunciado por los vigilantes, es una falta grave. Si se ha denunciado y los superiores no han hecho caso, es mucho más grave todavía.

Pero, sea cual fuere el caso, es necesario poner el remedio urgentemente. Antes de que peores consecuencias vengan a cargar una responsabilidad sobre los descuidados.

La fecha de la muerte del DOCTOR LAGUNA

En el Archivo de Protocolos, de Segovia, acaba de encontrarse una escritura que la revela

En estos días, con motivo de la constitución de la Junta de Centenario de los segovianos Andrés Laguna y Domingo de Soto, se ha hecho cuestión de actualidad—necesaria a todas luces para la conmemoración—el conocimiento exacto de fechas.

De fray Domingo de Soto no existe, sobre ello, duda alguna. El maestro fray Domingo Báñez, que estuvo presente en su muerte, refiere (que paso desta vida, Viernes quince de Noviembre de mil y quinientos y sesenta años). Mas, no sucede lo mismo con la fecha del fallecimiento del doctor Andrés de Laguna. Todos sus biógrafos, sin excepción, copiando de Colmenares—nosotros mismos, en un pequeño ensayo que fue publicado con motivo de los Juegos Florales del pasado año 50—, la sitúan (al principio del año de mil quinientos y sesenta), pero investigaciones posteriores al citado año, nos dicen que su muerte tuvo lugar en los últimos días del anterior, o sea en el de mil quinientos cincuenta y nueve.

Hace algún tiempo, trabajando como siempre con nuestros buenos amigos los protocolos segovianos, encontramos una escritura otorgada por Catalina Velazquez viuda muger del Doctor Diego Fernandez de Laguna medico difunto vecino de Segovia como madre legítima y heredera como soy del Doctor Andres de Laguna mi hijo medico difunto que "dios aya...". A primera vista el documento era uno de tantos, aumentado su interés, si se quiere, al estar otorgado por la madre del sabio doctor, pero según avanzábamos en su lectura nos fuimos dando cuenta del valor incalculable que adquirirían sus líneas, no era un escrito más que añadir a los ya papeletados referentes a Laguna. La cuestión era obvia, entre otras noticias, siempre interesantes por referirse al eximio médico, Catalina Velazquez nos daba a conocer el sitio—diferente al atribuido por todos los biógrafos—, la fecha de la muerte y el nombre del escribano ante el cual había testado su hijo. Al decir de su madre, el doctor Andrés de Laguna (murió en veinte y ocho de diciembre del año pasado de mil e quinientos e cincuenta y nueve).

Cumplido nuestro propósito con esta cita, ponemos punto final a sus líneas que, de otra parte, no tienen más objeto que el de situar, según lo consignado en el documento, recogido, la fecha exacta, no publicada hasta el día, del óbito del doctor Laguna y, en su consecuencia, la de celebración del cuarto centenario de tan ilustre hijo de Segovia.

M. VILLALPANDO Y J. DE VERA

ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 8,00 pts. Cada palabra más, 0,60

PERDIDAS
EMPUJADOR de Zorrilla, alto Santo Tomás a José Zorrilla, 117, satisficará.

TRABAJO
SE necesita chico para reparto. La Cantábrica. San Francisco, 26.

TRASPASOS
SE traspasa local de negocios. Isabel la Católica, 5. Razón, Gestoría Sancho.

ALQUILERES
ALQUILO local propio garaje o almacén. José Zorrilla, 126.

ALQUILO una o dos habitaciones con derecho cocina. Informes en Gestoría "La Social", Plaza de los Huertos, 2, Segovia.

VIAJES
BILLETES ferrocarril, barco y avión a todos los lugares del mundo. Kilométricos, Viajes Internacional Expreso, plaza Franco, 4. Teléfono 2260.

VARIOS
SASTRERIA Garzón, ofrece su nuevo teléforo 3187.

BATERIAS Tudor. Máximo rendimiento. Mejores precios. La Unión. 26-11.

GALLIOL. Defiende de enfermedades a su gallinero y aumenta la puesta. Premiado en varias Exposiciones.

VENTAS
PINTE usted con materiales de calidad. Oleo, acuarela, temple, pinceles, bastidores, lienzos, etc., y recuerde que hace inútiles gastos adquiriendo fuera de Segovia lo que en Herranz encontrará con ventaja. Plaza de Franco, 5, y San Francisco, 6.

SE vende "Balilla", impecable, equipadísimo. Teléfono 1668, 9 a 2.

AVENTADORA "Ajuria" número 6, motor a gasolina "Novas"; segadora "Arieta". José Martín, Cuzuelos Fuentes.

PARADA acreditada de sementales en Cabezuela. Tratar, Juan Huerta.

SE NECESITA
aprendiz 14 años
Buenas referencias
Hispano Olivetti



Información Local

ANOCHÉ Y ESTA MADRUGADA DESCARGARON DOS FUERTES TORMENTAS SOBRE LA CAPITAL

Y otra de diecisiete horas de duración sobre Cuéllar

El superior del Henar y dos personas más resultaron ilesos después de ser rodeados por una chispa

Dos fuertes tormentas han descargado sobre la capital en un espacio de ocho horas, cayendo una enorme—nunca mejor aplicado este calificativo—cantidad de agua sobre Segovia. Ayer, después de haber estado el cielo medio cubierto durante todo el día, mediada la tarde, las nubes plomizas hicieron presagiar la proximidad de alguna tormenta, y sobre las siete y cuarto descargó una buena cantidad de lluvia.

A partir de entonces, el agua, aunque se contuvo momentáneamente, amenazó de forma continua, y sobre las nueve de la noche cubrió toda la ciudad una temible tormenta, con profusión de aparato eléctrico que iluminaba una y otra vez toda la ciudad. Inmediatamente comenzó a llover, haciéndolo de forma torrencial durante una media hora. Después, la lluvia fue cesando en intensidad, hasta que hacia las diez sólo caían unas ligeras gotas.

Posteriormente, alrededor de las cuatro y cuarto de esta madrugada, volvió otra tormenta, y de nuevo una gran cantidad de agua, en forma también torrencial, volvió a caer durante algo más de media hora. Las calles quedaron convertidas en riachuelos, y esta mañana se podía apreciar en ellas la fuerza del agua, que arrastró gran cantidad de arena y hojas sobre las calzadas.

A consecuencia de estas lluvias, se ha originado un pequeño hundimiento en una casa situada en la calle Barrionuevo. Hace algún tiempo que fue demolida una lateral, y dicho edificio quedó desprovisto de un buen

DE SOCIEDAD

Viajes

Con el fin de pasar la temporada de verano, ha llegado el ilustre catedrático, actualmente representante de España en la Unesco y gobernador civil que fue de esta provincia, don Joaquín Pérez Villanueva, con su esposa e hijos.

Terminación de carrera

Con brillantes calificaciones ha terminado la carrera de Odontología la señorita María Paz López Arranz, hija del odontólogo don Juan López Miguel.

LIBRAMIENTOS PUESTOS AL PAGO EN LA DIPUTACION

Excelentísima Diputación Provincial.—Libramientos puestos al pago en la Depositaria de fondos de esta Corporación:

Aquilino Pascual; Jacinto Martín Madrigal; Andrés Reguera; Redondo Barrero; Patrimonio Forestal del Estado; Alejandro González; El Adelantado de Segovia; Radio Ruiz; Talleres Mecánicos Gómez; Pedro Soldado; Librería Herranz; Casa Cabrerro; Carlos López Alba; Hija de Casimiro Fernández; Librería La Fuencisla; Emilio González Pérez; Hijo de E. Doldán; Hijo de Siro Gómez; "Todo para la Casa"; Cuchillería Arias; José Mozo; Almacenes San José; Modesto Fernández; Viuda de Pedro Gil Martín; F. Vicente Alcón; M. López; Amancio Matanzas de Antonio; Felipe Santa Teresa; Fernando Hernández; Hijo de José Tenedor; A. Martín Llorente; Casa Barreiro; Arenas Segovia; Cerámica de Segovia; Alejandro Duque; Santiago Barroso; Molino de piensos "Peña del Pico"; Compañía de Seguros La Catalana; Hermandad de Excombatientes; Laboratorios Made; Ayuntamiento de Etreros; Ayuntamiento de Sangarcía; Ayuntamiento de Villar de Sobrepeña; Ayuntamiento de Sanfó Domingo de Pirón; Ayuntamiento de Sequera de Fresno; Ramón Marcos Conde; Félix Martín Borregón.

Ahora bien, nos preguntamos: ¿Si el Plan de Ordenación Urbana no sólo no ha sido aprobado, sino devuelto a Segovia con una serie de enmiendas, cómo se autoriza una obra que, después, por disposición Central tal vez haya de ser demolida?

Segovia está pidiendo a gritos expansiones para el tráfico, más arterias suficientes. Y cuando se presenta esta oportunidad, nos cerramos en banda y se decide no aprovecharla, para abrir una nueva vía en la que los estancamientos se multipliquen como en casi toda la ciudad.

Claro que en defensa de esta calle, que tanto precisa Segovia—como todos podemos observar—cabe acudir a la Comisión Central de Urbanismo, dado que el Ayuntamiento con la autorización que ha concedido, se manifiesta en contra de ella, pues en otro caso, habría esperado a que Madrid decidiera; pero puede que se piense en alegar después que como el edificio ya está hecho lo que habrá que modificar sea el Plan.

Por esto, no será malo copiar textualmente el artículo número doscientos doce, que como todos los de la Ley, están llenos de buenas razones en defensa de la verdadera ordenación de las ciudades:

"Cuando un acuerdo municipal constituyese infracción de las disposiciones urbanísticas vigentes, el presidente de la Comisión Provincial de Urbanismo, a propuesta de ésta o de los órganos centrales, adoptará las medidas oportunas, dispondrá la suspensión y paralización de las obras y cuantas otras fueren adecuadas para la efectividad de las disposiciones vulneradas."

En definitiva, que la Ley previene las anomalías que puedan darse y las ataja. Y en ello radica la esperanza de que Segovia cuente con la calle que necesita, y que necesitará más cuando su población aumente como esperamos.

A. H.

CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

«El bigamo» (3). Duración, 102 minutos.

«El hombre que viajaba despacito» (2). Duración, 80 minutos.

NUEVO SUPERIOR DE LOS PP. MISIONEROS DEL C. DE MARIA

Ha sido nombrado superior de los Misioneros del Corazón de María de la Casa de Segovia, el R. P. Macario Diez Presa.

El P. Diez Presa, que cuenta 39 años de edad, procede de la Universidad Pontificia de Salamanca, donde se doctoró en Filosofía, desempeñando posteriormente en el Colegio Mayor de Sigüenza la cátedra de Metafísica, enseñanza que profesó este último curso en el Colegio de nuestra capital. Durante tres años ejerció el cargo de superior en Sigüenza, y pertenece al Gobierno Provincial.

El nuevo superior de la Casa de Segovia colabora asiduamente en revistas de tipo filosófico y literario, contándose también entre los más destacados colaboradores de nuestra «Página literaria».

HA LLEGADO A NUESTRA CIUDAD LA COLONIA DE NIÑOS MADRILEÑOS

Ayer llegó a Segovia instalándose en el Grupo Escolar «La Pista», la Colonia de niños madrileños «Nuestra Señora de la Fuencisla», que comprende el primer turno de 20 días.

Con el director y profesores, los noventa niños que forman esta primera expedición acudieron esta mañana al santuario de la Virgen y continuarán sus visitas en días sucesivos a los monumentos de la ciudad.



UN PLAN, UNA CALLE Y UNA CASA

En la última sesión de la Permanente Municipal se ha dado una circunstancia un tanto extraña. Contra la petición de un grupo de vecinos, contra el ruego y contra la solicitud de una corporación pública, como es la Cámara de Comercio e Industria, sin conocer siquiera el dictamen definitivo de la Comisión Central de Urbanismo, se ha dado autorización para levantar una casa, en un lugar sujeto al Plan de Ordenación Urbana, sin esperar a que Madrid decidiera si se hace o no la calle de doce metros porque abogamos y que se sitúa, como descongestionador del tráfico, entre San Francisco y Fernández Ladreda, bordeando la iglesia de San Clemente.

El día ha amanecido hoy nublado, con amenaza constante de tormenta.

Los más ancianos de la población aseguran que este tiempo tormentoso durará hasta la víspera de Santiago Apóstol, es decir, todo lo que dure el ciclo lunar, y que las tormentas serán muy fuertes.

En algunos lugares de este término, como en La Moña y otros, cayó pedrisco.

UNA CHISPA EN EL HENAR

Sobre la una de la tarde de ayer, durante la fuerte tormenta que también descargó en El Henar, a cinco kilómetros de esta población, cayó una chispa en el santuario, penetrando por la ventana del recibidor, en cuya dependencia se encontraban el padre superior del convento, Fr. Manuel María Ibáñez, en compañía de don Daniel Quevedo y su hijo don Francisco Quevedo, a los que rodeó la chispa, pasando por detrás de las sillas haciendo como un lazo, para ir a parar al dintel de la ventana, sin haber causado el menor mal a ninguno de los presentes.

El susto fue, naturalmente, grandísimo, y al recibidor acudieron con toda presteza los religiosos, que encontraron sanos y salvos al padre superior y sus visitantes. Seguidamente se trasladaron todos al santuario para cantar una salve de acción de gracias a la Santísima Virgen del Henar.

CONFERENCIAS TELEFONICAS

Para celebrar una conversación entre Cuéllar y Segovia, es mucho más interesante desplazarse desde esta población a la capital y hablar personalmente con el interesado, que solicitar una conferencia telefónica, pues ésta suele tener una demora de más de sesenta minutos, que es un tiempo superior al que se emplea en el viaje desde Cuéllar a la capital—G.

Piensos-y precios-de posible distribución por la Comisión Provincial Reguladora

Comisión Provincial Reguladora de Piensos.—Se pone en conocimiento de todos los ganaderos y avicultores de la provincia que los productos de pienso de posible distribución por esta Comisión, son los siguientes:

Cebada	3,60 Ptas.
Maíz	4,20 »
Harina de Soja.....	7,00 »
Harina de Algodón.....	3,60 »
Sorgo	4,10 »
Trigo desnaturalizado	4,20 »
Salvados	2,50 »

A todos aquellos a quienes pueda interesar su adquisición, podrán solicitar su concesión mediante instancia dirigida al señor presidente de la Comisión Reguladora de Piensos (Cámara Oficial Sindical Agraria), haciendo constar el ganado que poseen y la cantidad de cada clase de pienso que precisan.

Deberán tener en cuenta que la petición que formulen comprenderá las necesidades que estimen durante un trimestre, pudiendo hacer con posterioridad nuevas peticiones para trimestres sucesivos.

Aquellos ganaderos que estén encuadrados en la Cooperativa Avícola o en la Cooperativa Lechera pueden, si lo desean, formular su petición por mediación de las mismas.

LOTERIA PRO-CIEGOS

Sorteo del día 13.—Premiación en 250 pesetas, número 116. Premios con 25, los terminados en 16.

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:
Plaza de Franco, 10.
Muerte y Vida, 2.

CINE CERVANTES

Hoy, martes: 8 y 11.
Gran reposición
«EL BIGAMO»
Vittorio de Sica. Marcelo Mastroianni.—Divertidísima Autorizada mayores
Mañana, miércoles: «EL HOMBRE QUE VIAJABA DESPACITO».

Jardín Las Vegas

Hoy, martes, 11 noche.
Gran estreno.
«EL HOMBRE QUE VIAJABA DESPACITO»
Por Gila y Licia Calderón Tolerada
Miércoles: «LILI FALTA A CLASE».
Jueves: «EL COMISARIO MAIGRET».

URALITA, S. A.

Depósito oficial y ventas
Carretera Arévalo, n.º 5
Informes y presupuestos gratis

Gregorio Horcajo

Comunica a su clientela y público en general que el nuevo número del teléfono de su almacén de hierros y metales de Ruiz de Alda, núm. 8, es el número
3152

DRAMATICO SALVAMENTO DE UN ESPELEOLOGO CATALAN EN UNA GRUTA DE GORBEA (VITORIA)

Veintinueve heridos en un choque de trenes en Bilbao

Vitoria, 13.—Se van a celebrar en esta capital, a partir de mañana, unas jornadas espeleológicas vasco-navarras, de carácter prenatal, y a las mismas concurrirán varios espeleólogos de toda España y también grupos de espeleólogos universitarios.

Con la Sociedad Excursionista «Manuel Iradier», de esta ciudad, llegaron ayer algunos de estos espeleólogos de Cataluña, que se adelantaron en las grutas de Gorbea. Uno de ellos, llamado José Mommé Porquera, de Sabadell, después de haber recorrido galerías por espacio de hora y media, sufrió un accidente y cayó a una sima por la que pasa un río. Durante toda la noche y la mañana de hoy se han realizado trabajos para poner a salvo al espeleólogo. Grupos de vecinos del pueblo de Gopegui y equipos de salvamento salieron hacia el lugar del accidente. Con ellos iba el médico de Vitoria don Victoriano Díaz, a quien acompañaba un practicante.

Según las informaciones recibidas, el cura párroco de Murúa logró establecer contacto con el herido y estuvo en su compañía varias horas.

A las cinco de esta tarde se recibieron noticias directas comunicadas por el espeleólogo de Vitoria don José Angel Mendoza, que tomó parte activa en las operaciones de salvamento.

Según sus manifestaciones, el herido se encuentra atendido por un médico, un practicante y un sacerdote, además de varios compañeros que le dan constantemente ánimo. El hecho sucedió en la cueva Mairuelegorreta. Alrededor de esta sima se puede decir que hay varias docenas más, por lo cual se hicieron penosos los intentos de salvamento. La configuración del terreno es malísima. Además de la distancia a recorrer, que es de hora y media, hay que descender a la sima, de cincuenta metros, con elementos adecuados.

El herido pudo ser trasladado en una camilla. Se ha realizado lo más difícil del salvamento porque se ha conseguido abrir paso por un lugar angosto, donde era difícilísimo conseguirlo sin exponer al herido a los padecimientos naturales dado su estado. Por dicho paso sólo se ha podido ir con dificultad y uno a uno. Se ha abierto un boquete, y de esta forma se ha podido efectuar el traslado.

Con el fin de ir informando de la marcha de los trabajos de salvamento, se cuenta con teléfono portátil, que ha sido facilitado por el Ejército de Tierra, cuyos elementos cooperan eficazmente al mismo. Los primeros equipos que iniciaron las operaciones de salvamento dan muestras de cansancio, pero han llegado a otros grupos de Guipúzcoa, Vizcaya y Navarra.

Por fin, después de salvar serias dificultades, se logró colocar la camilla en una galería de la gruta. Desde este punto hasta la salida se invirtieron más de dos horas. Con grandes precauciones fue trasladado a Vitoria. El doctor don Fernando Gómez, que se hallaba preparado con un equipo de transfusiones de sangre, prefirió que fuera trasladado hasta la capital después de comprobar su estado general y las pulsaciones que registraba. Padece una contusión bajo el mentón, contusión renal con hematuria y diversas erosiones. Le fue aplicado calor, ya que se encon-

traba helado, y fue sometido, una vez en el Hospital Civil, a varias transfusiones de sangre. A las nueve de la noche quedó hospitalizado, haciéndose cargo del señor Mommé la Excursionista «Manuel Iradier». Se ha comunicado con su esposa, que reside en Sabadell, y la impresión

Juan XXIII afirma que la A. Católica está firmemente asida a la Iglesia

Ciudad del Vaticano, 13.—Ha sido publicado el texto del discurso pronunciado por el Padre Santo con motivo de la audiencia concedida a los consiliarios de las Juventudes de Acción Católica italiana.

El Padre Santo puso de relieve en su discurso cómo está muy atento a las actividades de la Acción Católica, y mostró su complacencia por el hecho de que el comienzo en su labor de pontificado la Acción Católica haya sido confiada a cada uno de los obispos de las diócesis respectivas, con lo que se pone en práctica el deseo de que la organización permanezca firmemente asida a la estructura de la Iglesia católica misma, indicio seguro de que se vuelve a los orígenes.

El Padre Santo señaló en su discurso la coincidencia de la celebración de las fiestas de los Santos Cirilo y Metodio, y se refirió a los pueblos que sufren la persecución religiosa. Se ocupó de aquellos devotos que en las tinieblas e incluso contra la violencia laboran y no han perdido la fe religiosa, y dijo que esos merecen el abrazo de la Iglesia.

A corto plazo tendremos una peseta estable y una balanza de pagos equilibrada

(Viene de la página 6)

de adivinarse ya en un plazo no lejano, de aquí a dos o tres años. Por eso decimos al comienzo de esta crónica que en los últimos treinta años de nuestra historia económica ninguna decisión ha tenido la importancia y el alcance de ésta, a punto de anunciarse simultáneamente en Washington y París.

LEGA A NUEVA YORK EL MINISTRO ESPAÑOL SEÑOR ULLASTRES

Nueva York, 13.—El ministro español de Comercio, señor Ullastres, llegó en avión procedente de Madrid y esta misma tarde saldrá por ferrocarril para Washington.—Efe.

Por su parte, «Arriba», en la crónica de su corresponsal en la capital norteamericana, pone en boca del ministro español las siguientes palabras: «España tiene ya puntualizados todos los detalles del memorándum económico acerca del cual voy a conferenciar en Washington con los representantes de los organismos internacionales y norteamericanos de crédito, y aquí, en Nueva York, a donde volveré el jueves próximo, con los representantes de la Banca privada. España puede efectuar y efectuará, la operación económica que ese memorándum comporta, cuando el Jefe del Estado Generalísimo Franco, juzgue oportuno.

te esta noche, dentro de lo que cabe, es satisfactoria.—Cifra.

Veintinueve heridos en choque trenes en Bilbao

Bilbao, 13.—El tren que sale de Bilbao a las 8,45 chocó unos cien metros antes de llegar a la estación de Las Arenas contra el que tenía su salida de Algorta a las 9,05. El accidente se produjo, al parecer, por fallo en el cambio automático de agujas. El choque fue extraordinariamente fuerte entre los dos coches motores de ambos convoyes.

Pasados los primeros instantes de confusión, se procedió al traslado de los heridos al cuarto de socorro de Las Arenas, donde fueron asistidos unos treinta viajeros. Más tarde, en ambulancias y coches particulares, los heridos que inspiraban más cuidado fueron trasladados al Hospital Civil del Generalísimo, de Bilbao. Las autoridades se personaron en el lugar del accidente. El balance de heridos fue, en total, de 29, pero por fortuna únicamente tres de ellos lo son de carácter grave: Concepción Alvarez Robledo, de Bilbao; María Angeles Moreno Huertas, de Bilbao-Erandio, y María Teresa Ugarte Oleaga, de Bilbao. De los demás heridos, trece fueron calificados de pronóstico reservado y los restantes de leves, pasando a sus domicilios.

Derrumbamiento en la prisión de Elche

Elche (Alicante), 13.—En la prisión de esta ciudad se ha producido un derrumbamiento. Los escombros cayeron en zonas inmediatas al pabellón y barbería de hombres. No hay que lamentar desgracias personales. Los nueve reclusos que constituían la población penal han sido trasladados a Alicante. La cárcel está instalada en el llamado palacio de Altamira y su construcción data del siglo XV. En él permanecieron duran-

te su estancia en Elche los Reyes Jaime I, Ramón Berenguer, Pedro IV, Martín el Humano, Alfonso II de Navarra y los Reyes Católicos. Pertenecía a la Corona de Aragón y en las arras matrimoniales de don Fernando figuraba como donación de Elche a doña Isabel.

Estalla un depósito de gasolina en Almería

Almería, 13.—Una motocicleta que se hallaba junto al surtidor de gasolina de la barriada de Pescadería se prendió fuego, sin que se sepan aún las causas. Acudieron varios muchachos con ánimo de separarla de aquel lugar, pero las llamas alcanzaron al depósito de gasolina, que hizo explosión.

Resultaron con quemaduras graves Luis Jordán Camacho, de 16 años, y Antonio Fernández Peralta, de 13, y de carácter menos grave Manuel Vergado Ortiz, de 15; José Rodríguez Belver, de 14; Juan Gallardo Beltrán, de 16, y Francisco Domínguez Díaz, de siete.

Se mata un carpintero al caerse desde treinta metros de altura

Madrid, 14.—Francisco Díaz Sánchez, de 20 años, soltero, natural de Madrid, que habitaba en la calle Enriqueta San Esteban, 75, resultó muerto al caer al suelo desde una altura aproximada de treinta metros. El mortal accidente ocurrió en la mañana de ayer, al desprenderse un andamio instalado en una obra en construcción en la calle del Comandante Fortea, núm. 3, bloque 10. La víctima fue trasladada inmediatamente a la casa de socorro de La Latina, donde nada pudieron hacer en su favor los facultativos, ya que ingresó cadáver.

Un muerto y cuatro heridos al subir un taxi a la acera en la calle de los Aristas

Madrid, 14.—Un taxi conducido por Manuel Sierra García subió a la acera en la calle de los Aristas. Varias personas que se encontraban en la puerta de la finca número 23 tomando el fresco fueron arrolladas por el vehículo. Fueron cinco los lesionados por la embestida del vehículo. El coche quedó empotrado contra el cierre de una tienda de ultramarinos. Todos los lesionados fueron trasladados a la casa de socorro de Cuatro Caminos. Lorenzo Maura Pumarinos, de 58 años, casado, albañil, domiciliado en el número 23 de la citada calle, sufrió varias lesiones internas, a consecuencia de las cuales falleció posteriormente en el Hospital de San Carlos. Los demás heridos son: Josefina Campos Illescas, de 23 años, con el mismo domicilio; Esperanza Revilla Pascual, de 52 años, que vive en la misma casa; Juan Ortega Crespo, de 60 años, vecino de la misma casa, y la niña de seis años Dolores Vicente Vela, que habita en la calle de Cuenca, 40, que se hallaba jugando en ese tramo de la acera. Todos los lesionados sufren heridas de pronóstico leve.

El que guiaba el vehículo causante del atropello era un joven que se puso al volante en un descuido de su conductor y que, al parecer, carece de carnet de conducir.

TEMAS DE DIVULGACION MEDICA

LOS DIENTES SON DEMASIADO FRAGILES

▲ Nada positivo existe contra la caries

Una estadística americana publicada en «The Technology Review», del Instituto de Tecnología, informa, en un artículo dedicado al problema de los dientes, que entre los habitantes de Nuevo York, que tiene catorce millones, se puede calcular que tres millones y medio padecen de caries dental, a pesar del trabajo realizado por nueve mil dentistas que operan en la metrópoli.

Tan increíble cantidad de dientes enfermos requeriría cerca de cuarenta millones de horas de trabajo terapéutico y esto, a su vez, exigiría que actuarán veintisiete mil odontólogos. Todo esto sucede en una ciudad de las más modernas y aparatosas del mundo, con una población consciente, como pocas, de la propia salud y de la importancia de una dentadura sana. En países menos adelantados, las indicaciones estadísticas serían ciertamente más alarmantes.

¿Por qué el hombre moderno tiene los dientes tan frágiles? He aquí una paradoja sobre nuestra dentadura que merece la pena ser considerada. Todas las criaturas terrestres, durante la evolución milenaria, han modificado, por razones derivadas de la adaptación al ambiente, algunos de sus atributos. El hombre en esta evolución, ha «cambiado» la dentadura. Bastará, para convencerse, comparar la mandíbula y los carrillos de nuestros antepasados de la edad de piedra con la boca de un contemporáneo.

El nuncio de Su Santidad, en Granada

Motril, 13.—Procedente de Granada, en viaje de carácter privado, llegó a esta ciudad el nuncio de Su Santidad, monseñor Antoniutti, acompañado del arzobispo de Granada. Fue recibido y cumplimentado en el límite del término municipal por las autoridades locales.

Monseñor Antoniutti, en el santuario de la Patrona de Motril, Virgen de la Cabeza, bendijo e impuso a los componentes de la Real Hermandad del Cuerpo de Horquilleros las medallas que les acredita como pertenecientes a dicha Hermandad. Acto seguido marchó al puerto de Motril, y en la barriada del Varadero bendijo unos locales pertenecientes a las escuelas del Ave María. Igualmente, colocó la primera piedra de un grupo de casas del Patronato Santa Adela, para pescadores. Después de las ocho de la noche emprendió viaje a Granada.—Cifra.

Mucha importancia se viene dando a una inexacta occlusión de la arcada dental, esto es, a la no fisiológica yuxtaposición de unos dientes sobre otros. Este hecho, obviamente constitucional, determinaría, con los años, traumas entre diente y diente capaces de herir y de hacer enfermar la dentadura.

Se celebra en Madrid una conferencia de altos funcionarios de Agricultura norteamericanos

Madrid, 14.—Se ha inaugurado en Madrid una conferencia que durará cinco días y en la que toman parte 24 altos funcionarios de las Misiones de Operaciones de los Estados Unidos en Europa y Africa. El director general de Agricultura, don Antonio Moscoso Morales, y el ministro consejero de la Embajada de los Estados Unidos, Mr. Richard S. Aldrich, dieron la bienvenida a dichos funcionarios en la sesión de apertura celebrada ayer. Contestó mister E. D. White, director en funciones de la Oficina, en Washington, de Alimentación y Agricultura de la Administración de Cooperación Internacional de los Estados Unidos.

DOCTOR X. X.



PRIMER ANIVERSARIO
DEL SEÑOR

Don Enrique Carretero Herranz

Que falleció en Ubeda el día 15 de julio de 1958

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R. I. P.

Su viuda doña Marta Gil de Biedra; hijo Enrique; padres, hermanos, padres políticos, hermanos políticos, demás familia y servidores,

Ruegan una oración por su alma

Y comunican a sus amistades, que los funerales que se celebren (D. M.), el día 15 de julio en Segovia (parroquia de San Lorenzo, a las once y media); Alcázar de San Juan (parroquia de Santa María); Ubeda (Padres Carmelitas); Baeza (Padres Carmelitas), así como el día 17 de julio, en la parroquia de Nava de la Asunción (Segovia).

Y las misas que se celebren en Segovia (parroquia de San Lorenzo); en Madrid (Iglesias Padres Carmelitas, Ayala; Padres Sacramentinos (Saiz de Baranda); Colegio de la Asunción (Velázquez); Alcázar de San Juan, Ubeda y Nava de la Asunción, y en las M. M. Reparadoras (Segovia), serán aplicados por el eterno descanso de su alma.



LA SEÑORA

D.ª Lucía Madrigal Llamas

Viuda de Heredia

Falleció el día 13 de julio de 1959
en Cuéllar
a los 77 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R. I. P.

Sus desconsolados hijos María, Elías, Pilar y Julieta Heredia Madrigal; hijos políticos Emilio Domínguez del Rosal, Macario Hernanz Velasco, Benita Centeno Arribas y José Barberá Abad; hermanos políticos, sobrinos, nietos y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida, rogándoles una oración por su alma.

La conducción del cadáver desde la casa mortuoria hasta el cementerio de Cuéllar, será hoy, día 14, a las siete de la tarde.

PARA ELLAS CHISPAZOS



Una mujer no tiene siempre la última palabra, porque a veces habla con otra mujer.

contado un chiste ella permanecía en silencio.

«Cuanto más se tiene más se quiere», dice un aforismo; pero es falso, pues ningún preso quiere más condena que la que le impusieron.

Una mujer mal vestida no es una mujer inteligente. Un hombre mal vestido puede ser un sabio.

Hace medio siglo los noviazgos duraban más que ahora. Eso se explica porque hace medio siglo una mujer tenía la misma cara antes de la varse que después.

Era tan vanidosa que, cuando pasaba ante un espejo, no sólo se miraba, sino que se aplaudía.

MISTERIOS DEL CINE

Se cuenta que Cecil B. de Mille, el gran director ya fallecido, probó a una joven aspirante a actriz, excepcionalmente bella. Al terminar la prueba le dijo:

«Señorita, no sabe usted hablar, no tiene ni la más ligera idea de los ademanes y movimientos, carece de sentimiento y de expresión... Queda usted contratada.»

SIEMPRE CAUSAN PERTURBACION

Del famoso director de orquesta ya fallecido, Toscanini se cuenta que no quería admitir mujeres en los conjuntos orquestales.

«¿Por qué razón, maestro?» le preguntaron.

«Porque siempre supone una perturbación: si son guapas, perturban a mis músicos, y si no lo son, me perturban a mí.»

ERA UN SEGURO DE VIDA

La rica otoñal se ha casado con un tipo bastante más joven que ella. Siempre que salen de pesca, ella se pone todas sus joyas. Un día, el marido, un tanto molesto, le dijo:

«No quiero mezclarme en tus «toilettes», mi vida; pero ¿no crees que es impropio alhajarse tanto para ir de pesca?»

«Es que así—contestó la señora—estoy segura de que, si naufraga el yate, me salvarás.»

BUENA RECOMPENSA

«Creo que ella se casó conmigo por mi dinero.»

«Bueno, se lo ganó.»

¿Y POR QUE NO?

Una señora le decía cierto día a Benedetto Croce:

«Ustedes, los filósofos, siempre suelen contestar a una pregunta con otra. ¿Por qué?»

«¿Y por qué no?»

ARGOS

RUSIA lanzó otros dos perros al espacio

Han sido recuperados en buenas condiciones

Estocolmo, 13.—Rusia ha lanzado un cohete al espacio con dos perros a bordo y los dos animales han sido recuperados en buenas condiciones, anuncia la agencia Tass.

El cohete, de una sola sección, fue lanzado el 10 de julio y los dos perros y los instrumentos regresaron a la Tierra con paracaídas. La carga útil pesaba un total de 2.200 kilos.

Esta es la segunda vez que los soviéticos han lanzado perros en estas a la atmósfera superior. El 2 de julio se realizó el primer experimento con los perros «Valiente» y «Nevo» y un conejo. La agencia Tass dijo que «Valiente» es uno de los perros que volvió al espacio en el segundo ensayo del día 10.

La agencia no indicó la altura alcanzada por este último cohete.

Aquí, todos los DEPORTES

BAHAMONTES aventaja en cuatro minutos y dos segundos al segundo clasificado

El toledano dejó la etapa a Gaul porque le ayudó muy bien

Didí le cuesta al Real Madrid más de cuatro millones y medio de pesetas

Bahamontes ya está investido con el maillot amarillo de líder. El toledano ha respondido plenamente. En la subida del Gran Bosque, de segunda categoría, se adelantó Bahamontes para coronar la cumbre en primer lugar.

Clasificación general

- 1. Bahamontes (Esp.), 89-24-36. 2. Pauwels (Bélgica), 89-28-38; a 4' 02". 3. Hoveniers (Bélgica), 89-28-44; a 4' 08". 4. Anglade (C.-Med.), 89-29-27. 5. Mahé (Oeste-Sud.), 89-32-34. 6. Anquetil (Francia), 89-33-52. 7. Acraenssens (Bélg.), 89-35-22. 8. Baldini (Italia), 89-36-03. 9. Riviere (Francia), 89-36-12. 10. Vermeulin (Paris-Nord.), 89-43-47. 11. Brankart (Bélgica), 89-46-36. 12. Saint (Oeste-Sud.), 89-46-51. 13. Gaul (Holanda-Luxemburgo), 89-47-19. 14. Manzanque (Esp.), 89-50-35. 15. Bergaud (C.-Med.), 89-51-11. 16. Dotto (C.-Mediodía), 89-54-16. 17. Desmet (Bélgica), 90-00-50. 18. Planckaert (Bélg.), 90-07-50. 19. Ex aequo: Van Aerde (Bélgica) y Darrigade (Francia), 90-10-29. 20. Morales, 90-32-31. 21. G. del Moral, 91-02-42. 22. Campillo, 91-07-20.

General de la Montaña

- 1. Bahamontes (España), 44 puntos. 2. Saint (Oeste-Sudoeste), 32. 3. Gaul (Holanda-Lux.), 31. 4. Huot (Centro-Mediodía), 27. 5. Riviere (Francia), 18. 6. Anglaçe (Centro-Mediodía), 15.

- 7. Bergaud (Centro-Mediodía), 13. 8. Mahé (Oeste-Sudoeste), 11. 9. Desmet (Bélgica), 10. 10. Dotto (Centro-Mediodía), 9.

General por equipos

- 1. Bélgica, 268-32-44. 2. Centro-Mediodía, 269-14-54. 3. Francia, 269-20-33. 4. Oeste-Sudoeste, 269-35-14. 5. España, 269-35-53. 6. Italia, 270-21-59. 7. Holanda-Luxe., 270-50-50. 8. París-Nordeste, 270-52-48. 9. Suiza-Alemania, 271-53-44. 10. Internacional, 272-08-18.

Combatividad y desgracia

El premio de la combatividad ha sido adjudicado a Gaul. El de la desgracia ha correspondido a Plankaert.

Lo que ganaron los españoles

Ayer fue un día excelente para los españoles. En lo deportivo y en lo económico. Sólo Bahamontes engrasó a la bolsa 250.000 francos.

Las XII Horas Motociclistas de Castilla

Madrid, 13.—La clasificación oficial de las XII Horas Motociclistas de Castilla, prueba organizada por el Real Moto Club de España, es la siguiente:

- 1. «Cauca», Montesa, 12 segundos de diferencia. 2. «Xuaco», Guzzi-Hispania, 14 segundos. 3. Varade, Guzzi-Hispania, 15 segundos. 4. Noriega, Guzzi-Hispania, 15 segundos. 5. Gómez Isla, Vespa, 17 segundos. 6. «Colinegro», Roa, 20 segundos. 7. Díaz Arroyo, Vespa, 22 puntos. 8. Medina, Montesa, 28 segundos.

A continuación se clasificaron: Gallego, Vespa; «Mister X», M. V.; De la Torre, Montesa; Orgoiti, Roa; Corsin, M. V.; Núñez, Montesa; Lacourreyre, Vespa; Bravo, Roa; Sáez, Montesa; Donal, Guzzi; Cristino, Montesa; y Andrés, Montesa.

Se retiraron cinco participantes: Javier Ortúa; Bultaco, por avería; David Castro, Roa, Side y Pablo Biosca, Roa.

Durante la quinta vuelta y en el descenso de San Rafael, un camión entorpeció el paso de Francisco-Ni, con Montesa, y en choque resultó con ligera conmoción cerebral y algunas heridas de poca importancia.

Los corredores tuvieron que sufrir durante la prueba un intenso tráfico a favor unas veces y otras en dirección contraria, que dificultó mucho la carrera.—Alfil.

FUTBOL

Río de Janeiro, 13.—El club de fútbol brasileño Botafogo se ha decidido a traspasar a su jugador internacional Didí al Real Madrid C. F., por una cantidad aproximada a los 4.640.000 pesetas. Didí pretendía salir hoy de Río de Janeiro para reunirse con su nuevo equipo, que se encuentra en Quito, la capital ecuatoriana, pero los dirigentes del club español han indicado a Didí que permanezca en Río aguardando órdenes.

Madrid, 13.—Ramón Colón, entrenador que en la pasada temporada estuvo en Badajoz; va a firmar contrato para la próxima con la Agrupación Deportiva Rayo Vallecano, club en el que actuó como preparador.

Madrid, 13.—Amador Cortés García, que actuó en el Deportivo de La Coruña en el puesto de interior y en la pasada temporada en el club por-

tugués Braga, ha firmado por el Atlético de Madrid.

Angers, 13.—El acto de la firma de Raymond Kopa por el club belga Anderlecht, que debía efectuarse esta tarde, ha sido aplazado por dificultades de orden financiero.

La directiva del Anderlecht tendrá una entrevista el día 18 de este mes, en Amsterdam, con el presidente del Real Madrid, señor Bernabéu, que estará de regreso en esa fecha de su viaje a Sudamérica.

Si para entonces las dificultades han desaparecido, el señor Rosen, presidente del club belga, volverá a Angers el 20 de julio para obtener de Kopa la firma de su contrato.

En el caso contrario, el Anderlecht abandonará su proyecto de incorporar a Kopa a su equipo.

BOXEO

Cagliari (Cerdeña), 13.—El peso gallo argentino Ernesto Miranda (52 kilos), de Buenos Aires, ha vencido al español Juan Cárdenas (53,8 kilos), de Barcelona, por «k. o.» en el quinto asalto y en presencia de 20.000 espectadores.

Exito del pabellón español en la Feria del Mediterráneo, en Palermo

Palermo (Sicilia), 13.—Más de medio millón de personas han visitado la Feria del Mediterráneo, que acaba de ser clausurada y en la que por primera vez ha concurrido España oficialmente.

El pabellón español ha tenido mucho éxito no sólo por la evidente influencia española que existe en Sicilia, sino por las facilidades ofrecidas por las autoridades italianas y el contenido del pabellón. En su interior, efectivamente, había una auténtica representación de la economía española, desde el aspecto industrial, representado por fotomontajes de las principales instalaciones, al turismo y a las ediciones de libros españoles, pasando por la artesanía, la producción agrícola y obras realizadas para su intensificación, hasta la minería.

Con motivo del Día de España en este certamen, se celebró un acto en el pabellón español, al que asistieron altas autoridades del Gobierno central y del Gobierno regional.—Efe.

SERVICIO DE TRENES POR LA LINEA DE SEGOVIA TRENES DESCENDENTES

Table with columns for ESTACIONES and various train types (Omnibus, Tranvia, Rapido, etc.) with corresponding times.

TRENES ASCENDENTES

Table with columns for ESTACIONES and various train types (Tranvia, Expreso, Omnibus, etc.) with corresponding times.

TRENES DESCENDENTES.—El tren 1.051 enlaza en Medina del Campo con el tren 5.004, sedirecto de Valladolid a Avila, que para en todas las estaciones hasta la capital abulense, a la cual llega a las 11.20. Este mismo tren enlaza en Medina con el omnibus 1.005, que sale de la citada estación a las 9.30 y llega a Valladolid a las 10.30. También enlaza el citado 1.051 con el 1.807, que sale de Medina a las 9.20 y llega a Salamanca a las 11.10. El tren 1.011 enlaza en Medina con el semirecto 1.003 que, procedente de Avila, llega a Valladolid a las 21.25. Este mismo tren 1.011, enlaza también en Medina con el tren omnibus 1.201, que tiene su llegada a Zamora a las 23.00 y con el 1.805 (martes, jueves, sábados y domingos), que sale de Medina a las 20.30 para llegar a Salamanca a las 22.25.

TRENES ASCENDENTES.—El tren automotor 1.052 enlaza en Medina con el tren 1.809, que procedente de Salamanca llega a Medina a las 8.35; este

tren circula entre Salamanca y Medina los martes, jueves, sábados y domingos. También enlaza el citado automotor con el tren 1.202 que, procedente de Zamora, llega a Medina a las 8.55 de la mañana, y con el tren 5.004 que, procedente de Valladolid, llega a Medina a las 9.15, con destino a Avila. El tren automotor 1.054, que sale de Medina a las 20.34, enlaza con el tren 1.006, que llega a Medina procedente de Valladolid, a las 20.25. Este mismo automotor 1.054, también enlaza en Medina con el tren 1.808 que, procedente de Salamanca, llega a Medina a las 20.10, y con el tren 1.003 que, procedente de Avila, tiene su llegada a Medina a las 20.20.

DIAS FESTIVOS.—Se consideran días festivos, a efectos de circulación de trenes, los siguientes: En julio, el 18, fiesta del Trabajo; el 25, Santiago Apóstol. En agosto, el 15, la Asunción de la Virgen. En octubre, el 12, fiesta de la Hispanidad. En noviembre, el 1, Todos los Santos. En diciembre, el 8, la Inmaculada; el 25, Navidad.

Agricultores:

- COSECHADORAS «CASE» AUTOPROPULSADAS. COSECHADORAS «CASE» DE ARRILLO con motor americano de 21 C. V. SEGADORAS-ATADORAS. AGAVILLADORAS Y GUADAÑADORAS. REMOLQUES DE 3 a 8 Tm. MOLINOS «CASE» TRITURADORES.

«VIDAURRETA Y Cia., S. A.»

Sucursal en Valladolid: Avenida Generalísimo, 16. Telf. 6477 REPRESENTANTE EN SEGOVIA: DON PEDRO ALEGRE PASTOR Oficinas de la Compañía de Seguros Velázquez S. A. San Francisco, 21, 3.º. Telf. 2215

A CORTO PLAZO TENDREMOS UNA PESETA ESTABLE Y UNA BALANZA DE PAGOS EQUILIBRADA

Ullastres llegó a Washington para iniciar la "Operación España"

Es el paso más importante en treinta años de nuestra historia económica

El "Norte de Castilla" publica hoy una crónica de su corresponsal en Washington que reproducimos a continuación. Dice así:
"La llegada a Estados Unidos del ministro de Comercio, don Alberto Ullastres, acompañado de un nutrido grupo de expertos de diversos Ministerios y del Banco de España, hace que cobre en esta capital máxima actualidad la "Operación España", como se la llama ya de un modo habitual desde hace una semana en la Prensa de este país.
El motivo oficial del viaje del ministro de Comercio es el de asistir a la reunión de gobernadores del Fondo Monetario Internacional que tendrá lugar el día 17 de julio, en la que será examinado el memorándum oficial presentado por el Gobierno español, que contiene el programa sobre la estabilización económica.

UN SUBDITO BELGA ESTAFO CERCA DE DOS MILLONES DE PTS.

Se hacía pasar por mutilado de las fuerzas armadas norteamericanas

Barcelona, 13.—Inspectores de la Brigada de Investigación Criminal han dado al traste con una combinación llevada a cabo por un súbdito belga que tenía establecido un despacho en esta ciudad, en la calle Santaló, 148, y que consiguió realizar importantes estafas, que en total asciende a pesetas 1.800.000.

El citado individuo, que responde por Lucien Defawes Caspers, de 48 años de edad, que se hacía pasar por mutilado de las fuerzas armadas norteamericanas, ofrecía camiones y automóviles de estas fuerzas a quienes quisieran adquirirlos, y con los impresos que mostraba, cartas y otros documentos logró en varias ocasiones que los aspirantes a compradores le entregaran importantes cantidades.

Otra de sus estafas fue con motivo de la creación de una sociedad para deshidratar los productos alimenticios contra las explosiones atómicas, y que las fuerzas armadas norteamericanas habían de colocar en Barcelona para tener los productos alimenticios a salvo de aquellas acciones. La instalación estaba destinada para abastecer a las fuerzas europeas y a las de Africa.—Cifra.

EL SEPARATISTA TERRADELLAS, EXPULSADO DE PERU

Lima, 14.—El separatista catalán José Terradellas, titulado presidente del gobierno de la Generalidad de Cataluña, ha llegado a Lima por vía aérea.

Al tener noticia de este hecho, las autoridades peruanas expulsaron inmediatamente del país al citado catalán, quien se dirige ahora hacia otra nación.—Efe.

240 millones de pesetas se han vendido para el sorteo de la Lotería de mañana

Posiblemente se ensayen, para otro año, sorteos en provincias

Madrid 14.—Con relación al sorteo extraordinario de la Lotería Nacional, conocido popularmente ya como el «sorteo de los millones», el director general de Impuestos Especiales, señor Rodríguez Cirujeda, ha hecho unas declaraciones. Entre otras cosas, dijo que la novedad radica exclusivamente en el programa de premios; es decir, se ha agrupado la cantidad destinada —al 70 por 100 del total de la emisión— en un número relativamente reducido: cuatro premios mayores de diez millones de pesetas y cien premios de un millón.

Se conserva también el reintegro para todos los números que terminen igual que el premio «gordo» y dos aproximaciones para los números anterior y posterior al que obtenga el primer premio.

Al referirse al resultado del ensayo que en sí constituye este sorteo, el señor Cirujeda dijo: «Puede asegurarse que el ensayo ha sido completamente satisfactorio. Este año se han emitido cuatro series de 60.000 billetes, lo cual supone 240 millones de pesetas, que están ya prácticamente agotados. El aumento de venta es de unos cien millones de pesetas.»

MOHAMED VA A SOMETERSE A UN TRATAMIENTO DE «CÉLULAS VIVAS»

Ginebra, 13.—El Rey Mohamed de Marruecos ha tenido como invitado en su almuerzo al famoso especialista suizo en «células vivas» profesor Paul Niehans.

Después de la entrevista no se ha publicado ningún comunicado, pero se tiene entendido que el Rey va a someterse en breve al tratamiento especial de dicho especialista, que consiste en inyecciones de células vivas de los hígados y riñones de animales, tratamiento que no dura más de una semana.

El ministro de Comercio aprovechará estos días de su estancia aquí para establecer contacto con el secretario de Estado en funciones, Douglas Dillon—el secretario Herter se encuentra en Ginebra—y con los diversos elementos de la Administración norteamericana a quienes interesa de un modo activo el desarrollo de nuestro programa de estabilización.

Es probable también que el ministro visite al secretario del Tesoro, Anderson, y que el Senado le ofrezca algún agasajo, dado el gran interés con que el Congreso sigue todo cuanto se relaciona con la política española. Se supone también que el ministro marchará a Nueva York, probablemente el próximo miércoles, para reunirse con los representantes de la Banca privada norteamericana y establecer con ellos las condiciones definitivas de su participación en la "Operación España".

Se calcula que el señor Ullastres regresará a España por vía aérea el sábado, 18 de julio.

GARANTIAS DE EXITO

En los últimos treinta años de nuestra historia económica, es este programa de estabilización quizás el paso más importante que se haya dado en materia de esta índole. Representa sustancialmente un intento que lleva consigo todas las garantías de éxito para hacer de nuestra peseta un instrumento de cambio verdaderamente eficaz y con capacidad definitiva para ahorrar, al estabilizar su valor, dejándola al margen de los vaivenes, de la inflación y de las coyunturas económicas.

Contrariamente a lo que se rumorea en la calle en España, aquí se considera esta operación, que fija el nuevo tipo de cambio de la peseta de un modo realista, como el paso decisivo en el camino de la consolidación del poder adquisitivo de la moneda, que andando el tiempo podrá convertirse en una de las divisas más fuertes de Europa.

La puesta en marcha de este plan que será anunciada, según se cree aquí, en la última semana de julio, llevará consigo la liberación de gran número de productos de nuestra balanza comercial, y probablemente con carácter gradual, una modificación en la estructura de nuestro comercio exterior.

CREDITOS

Para hacer frente a las contingencias de este plan, España recibirá fuertes apoyos crediticios a corto y largo plazo, probablemente de los países de Europa miembros de la O. E. C. E., del Fondo Monetario Internacional, del Gobierno de los Estados Unidos y de la Banca privada norteamericana, que trabaja en estrecha cooperación, en cuanto a sus orientaciones, con la Tesorería de Washington. Aún es prematuro hablar de cifras que se están concretando en negociaciones que se llevan a cabo en estos momentos en Washington y en París, pero es seguro que las ayudas que España recibirá serán tan sustanciales, que el éxito concreto de la operación está garantizado de antemano.

La peseta establecerá, pues, una realidad inmediata y la balanza comercial de pagos, equilibrada, pues.

(Continúa en la página 4)

UNA NUEVA CIUDAD INDUSTRIAL SE CONSTRUIRA EN GUADALAJARA

Guadalajara, 13.—El ministerio de la Vivienda, ha destinado 25 millones de pesetas para la construcción de una nueva ciudad con vistas a su desarrollo industrial.

A este fin, el miércoles se celebrará una reunión de propietarios y autoridades para adoptar acuerdos relacionados con el futuro de la capital alcaireña.

A 233 se eleva el número de pertenencias petrolíferas que han sido solicitadas

De ellas, 162 corresponden al Sahara, 69 a la Península y dos a la Guinea española

Madrid, 14.—El número de pertenencias petrolíferas que hasta ahora han sido solicitadas se eleva a 233, de las que 162 corresponden al Sahara y dos a la Guinea española.

Las sesenta y nueve restantes se hallan enclavadas en la Península y presentan más de dos millones de hectáreas a lo largo de una zona que, partiendo del Norte, se extiende al Mediterráneo, ocupando terrenos de Vizcaya, Navarra, Burgos, Palencia—ligera presencia de Valladolid—Soria, Huesca, Lérida, Barcelona, Huelva y Sevilla.

Los solicitantes madrugaron

El plazo para la presentación de solicitudes se abrió, como saben nuestros lectores, el pasado viernes por la mañana. A partir de dicha fecha cualquiera y en cualquier día puede presentar solicitudes, pues no existe limitación ninguna en el tiempo, el plazo es indefinido y basta reunir las condiciones de solvencia técnica y financiera para poder solicitar autorización de investigación petrolífera sin distinciones, como es sabido, de nacionalidades.

Las veinte empresas que solicitaron las 233 pertenencias referidas se hallaban a la puerta de las oficinas del Servicio de Hidrocarburos, en el quinto de Serrano, 78, para las ocho y media. Hubo una empresa extranjera que hizo guardia desde las doce de la noche anterior para asegurarse el número uno, y según fue llegando los restantes emisarios fueron asignándose turno de entrada, que para algo aquí puede también jugar la fortuna con sus millones como en cualquier sorteo navideño.

NUMERO DE PERTENENCIAS POR SOLICITANTE

Cada solicitante puede pedir hasta un número determinado de pertenencias, que va según los enclaves de las mismas, desde 20 en la Península Ibérica hasta 16 en el Sahara y cuatro en la Guinea. Más de seis empresas han agotado ya sus cupos de peticiones en el Sahara; ninguna, sin embargo, llegó a agotar el cupo de 20 por petición asignada para la Península ni de cuatro asignado a la Guinea.

El nuevo Servicio de Hidrocarburos, bajo la jefatura de don José Castell, ha iniciado sus actividades de manera improvisada en cuanto a instalación—unas cuantas sillas y una larga mesa son los muebles que hemos visto—, pero con una eficacia insuperable, según hemos oído decir, cuantos han acudido a presentar solicitudes cargados de carpetas y de copiosa documentación. Los trámites de consignación de cada documento han sido muy rápidos y ha comenzado ya el estudio de cada una de las solicitudes presentadas. Se tiene la impresión de que hacia mediados de mes que viene comenzarán ya a aparecer en el «Boletín Oficial del Estado».

SONJA HENIE no quiere dar albergue en su casa a Kruschef

Oslo, 13.—La famosa estrella del patinaje sobre hielo Sonja Henie ha manifestado a las autoridades noruegas que no desea ser la anfitriona del jefe del Gobierno soviético, Nikita Kruschef, y su esposa, durante la visita de la pareja rusa a Noruega el próximo mes de agosto.

Sonja, casada con el armador Nils Onstad, posee una espaciosa casa de piedra blanca, lugar que, al parecer, las autoridades habían encontrado ideal para alojar al matrimonio Kruschef y a su séquito, compuesto por cinco personas.

Peró Sonja lo ha dicho bien claro: no quiere rusos en su casa.—Efe.

FUERTES TORMENTAS en toda España

En Madrid cayeron granizos de gran tamaño y en Murcia se registró un ciclón abrasador

Madrid, 14.—El día de ayer amaneció en Madrid con densas nubes amenazadoras de tormenta. La temperatura, más benigna que en días anteriores, era alta sin embargo, y muy densa la atmósfera. Hacia las seis de la tarde comenzó a llover con intensidad y sobre Madrid cayó una fuerte granizada siendo algunos de los granizos de gran tamaño, llegándose a medir en varios de ellos más de 20 milímetros de diámetro. Las precipitaciones de lluvia y granizo se repitieron con intermitencias y con intensidad variable, según las zonas de la capital.

La máxima temperatura registrada ayer en Madrid fue de 29,2 a las once horas, y la mínima, de 19 grados, a las seis. La máxima de toda España correspondió a Granada y Murcia, con 36 grados.

También en otras zonas de la península continuó el régimen de tormentas, distribuidas irregularmente. La temperatura ha descendido.

UN ABRASADOR CICLON SOBRESALTO A LOS MURCIANOS

Murcia, 13.—Un abrasador viento huracanado se desencadenó de madrugada sobre la capital. El ciclón despertó al vecindario, que se vio obligado a levantarse y cerrar balcones y ventanas, ya que por ellos penetraba un aire hirviente.

El «lebeche», nombre con el que por aquí se conoce a este viento africano, extendió su radio de acción a los campos y playas, donde también sufrieron sus abrasadores efectos.

El día de hoy amaneció muy nublado, con atmósfera muy caliginosa, precursora de tormenta.—Cifra.

Occidente pide a Rusia que confirme con un compromiso escrito la retirada de su amenaza a BERLIN

Ese será el precio para la celebración de una conferencia de alto nivel

Ginebra, 13.—Herter ha pedido a Rusia que confirme por escrito la retirada de su amenaza a Berlín y le ha advertido que ese compromiso escrito de los soviets es el precio que pone occidente para la celebración de una conferencia de jefes de Gobierno.

En nombre de un occidente, firmemente unido, el secretario norteamericano ha dicho terminantemente a Gromyko que cualquier tregua sobre Berlín tiene que reflejarse en el papel, con el fin de reducir al mínimo el subyacente peligro de interpretaciones. Los llamados hechos que hablan por sí mismos no satisfarían a occidente, advirtió Herter.

Recordó varios discursos de personalidades rusas en las recientes semanas que alternativamente expresaban actitudes muy diferentes sobre la cuestión berlina: unos llegando a amenazar con expulsar a los occidentales como consecuencia de un ultimátum y otros, negando la existencia de ningún ultimátum: «Lo único que cabe es escribir lo que sea. El propósito de las negociaciones venideras

sobre Berlín ha de ser tratar de alcanzar un acuerdo que pueda verse luego al papel con el fin de reducir al mínimo el peligro de subsiguientes interpretaciones diversas.»

Expresó su confianza en que una solución satisfactoria y de largo alcance puede ser hallada tanto acerca de Berlín como acerca de Alemania toda si este país se ve nuevamente unificado y dijo que espera que la Conferencia de Ministros que se está celebrando realice la cantidad de progresos necesarios para que esté justificada una reunión «cumbre» proponiendo que la conferencia vuelva sin pérdida de tiempo ya desde su próxima reunión a las conversaciones secretas.

Los demás occidentales apoyan

Couve de Murville y Lloyd intervinieron brevemente para expresar su conformidad con la petición de Herter de reuniones secretas.

A continuación, emprendió Gromy-

ko uno de sus largos discursos, en el que recordó a los ministros occidentales que ellos fueron quienes propusieron el aplazamiento de la conferencia el 20 de junio.

Dijo que los rusos se vieron entonces sorprendidos y afirmó que siempre creyendo que las propuestas de Moscú constituyen la base mejor para resolver el problema de Berlín, afirmó que es evidente que el Occidente desea proseguir indefinidamente el régimen de ocupación en la dividida ciudad, mientras que los rusos desean ponerle término.

Como era de esperar, Gromyko atacó al Gobierno federal alemán por la celebración en Berlín de la elección presidencial y aseguró que ésta había constituido una provocación.

La reunión que ha sido la más larga de todas las de la actual conferencia de Ginebra, terminó al cabo de tres horas y 47 minutos.

El próximo pleno es a la tres y media de la tarde del miércoles.

UNA IMPRESION PERFECTA observará usted en todos los trabajos hechos en los talleres tipográficos de EL ADELANTADO